

**Zeitschrift:** Mittex : die Fachzeitschrift für textile Garn- und Flächenherstellung im deutschsprachigen Europa  
**Herausgeber:** Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten  
**Band:** 116 (2009)  
**Heft:** 5  
  
**Artikel:** Nachfolgeregelung bei der Firma Bischoff Textil AG  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-679011>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Nachfolge- regelung bei der Firma Bischoff Textil AG

Im Verlauf des kommenden Jahres wird der heutige Verwaltungsratspräsident und Vorsitzende der Geschäftsleitung der Bischoff Textil AG in St. Gallen, Max R. Hungerbühler, sein 65. Altersjahr erreichen. Im Sinne einer geregelten Nachfolge tritt er bereits per Ende dieses Jahres von seinen operativen Aufgaben zurück. Max R. Hungerbühler wird sich zukünftig vor allem seiner Funktion als Verwaltungsratspräsident widmen. Bei Bedarf wird er der Bischoff Textil AG selbstverständlich auch bei operativen Fragen mit Rat und Tat zur Seite stehen. Den Corporate Governance-Regeln folgend liegt sein Engagement aber ab 1. Januar 2010 vor allem im Bereich der strategischen Führung des traditionellen St. Galler Stickereiunternehmens und dessen Beteiligungen mit insgesamt rund 1'000 Beschäftigten weltweit.

### Gemeinsame Unternehmensführung

Die operative Führung des Unternehmens werden per 1. Januar 2010 die Herren Markus Hungerbühler und Thomas Meyer gemeinsam übernehmen. Beide sind schon sehr lange im Unternehmen und seit vielen Jahren als engagierte Mitglieder der Geschäftsleitung tätig.

### Erfolgreiche Arbeitsteilung

Markus Hungerbühler wird sich als Delegierter des Verwaltungsrates und Geschäftsführer auf die Bereiche Produktion und Organisation konzentrieren. Thomas Meyer wird als Geschäftsführer vor allem für das Marketing und die Betreuung der Kunden im In- und Ausland verantwortlich sein. Diese Arbeitsteilung entspricht in etwa den bisherigen Tätigkeiten der beiden, die sie im Sinne einer erfolgreichen Zukunftsgestaltung auch weiterhin persönlich ausführen möchten. Die operative Unternehmensführung der Bischoff Textil AG und ihrer Beteiligungen wollen sie aber als starkes und erfahrenes Team gemeinsam angehen. Dies selbstverständlich unter aktivem Einbezug ihrer weiteren Kollegen in der Geschäftsleitung der Bischoff Textil AG.

### Weiterbildungsveranstaltung

#### FORUM für die textile Kette

Die Schweizerische Vereinigung von Textilfachleuten (SVT) und die Schweizerische Vereinigung Textil und Chemie (SVTC) organisieren zusammen das FORUM 2009.



**Stellen Sie sich Ihr individuelles  
Kursprogramm zusammen!**  
Wählen Sie von 18 Referaten aus den  
Themenbereichen  
Umwelt, Energie, Marketing,  
Neuheiten, Weiterbildung,  
Personal, Management und CRM  
6 Vorträge aus.

**Ort:** Seedamm Plaza, Pfäffikon (SZ)  
**Datum:** Donnerstag, 12. November 2009  
**Dauer:** 08<sup>30</sup> – 17<sup>00</sup> Uhr

**Kosten:** Fr. 330.- / Mitglieder SVT/SVTC  
Fr. 370.- / Nichtmitglieder

**Mehr Infos unter:**  
[www.mittex.ch](http://www.mittex.ch) / [www.svtc.ch](http://www.svtc.ch)  
[forum@mittex.ch](mailto:forum@mittex.ch)  
Sekretariat SVT, Tel: +41 62 751 26 39

### Dank und beste Wünsche

Der Verwaltungsrat der Bischoff Textil AG hat diese personellen Entschiede jüngst getroffen. Er dankt Max R. Hungerbühler schon heute für seine engagierte Arbeit während der vergangenen sieben Jahre als Vorsitzender der Geschäftsleitung und wünscht den Herren Markus Hungerbühler und Thomas Meyer eine gute Vorbereitung für ihre kommenden Aufgaben.

## Otto-Mecheels- Medaille wird erstmalig verliehen

In Anwesenheit des amtierenden baden-württembergischen Ministerpräsidenten Günther H. Oettinger und des früheren Ministerpräsidenten Prof. Dr. Lothar Späth wurde am 27. Juli 2009 auf Schloss Hohenstein erstmals die Otto-Mecheels-Medaille für besondere Verdienste in Wissenschaft, Industrie und Gesellschaft vergeben. Der Preisträger Hanns A. Pielenz, von 1968 bis 2004 Geschäftsführender Inhaber der Nähseidenfabrik Amann & Söhne in Bönningheim, wurde für sein Lebenswerk und das seiner Familie geehrt.

Prof. Dr. Stefan Mecheels, Leiter Hohenstein Institute in Bönningheim, hat die nicht dotierte Auszeichnung in Gedenken an seinen Grossvater Prof. Dr. Otto Mecheels inaugurieren, der das internationale Textilforschungszentrum im Jahre 1946 gründete.

 **E-Mail-Adresse**

**Insertate**

[keller@its-mediaservice.com](mailto:keller@its-mediaservice.com) 

**Termin: NEXT  
2009**

**«Nachwuchs-  
exkursion»**

**Dienstag, 20.  
Oktober 2009,  
Region Zofingen**